

# eCAFÉ™ Update Manager

## TABLA DE CONTENIDO

1. INTRODUCCIÓN .....	3
2. BUSCAR ACTUALIZACIONES .....	4
3. INSTALAR UNA ACTUALIZACIÓN O NUEVO SOFTWARE.....	6

# 1. INTRODUCCIÓN

eCAFÉ™ Update Manager le permite beneficiarse de las últimas versiones de software (eCafé™ Email Center, eCafé™ CONNECT, eCafé™ Webcam Station...) o de nuevas aplicaciones desarrolladas específicamente por Hercules para su eCafé™.



Para acceder al servidor de actualizaciones se necesita una conexión a Internet activa.

Hercules eCAFÉ™ Update Manager

Acerca de... x

Actualizaciones	Nombre	Importancia	Versión	Tamaño
-----------------	--------	-------------	---------	--------

¡Bienvenido a Hercules eCAFÉ™ Update Manager! Esta utilidad le permite comprobar si su eCAFÉ™ necesita una actualización.

Su eCAFÉ™ no necesita actualizaciones.

Seleccione las actualizaciones que desea instalar y, a continuación, haga clic en el botón "Instalar".

Configuración

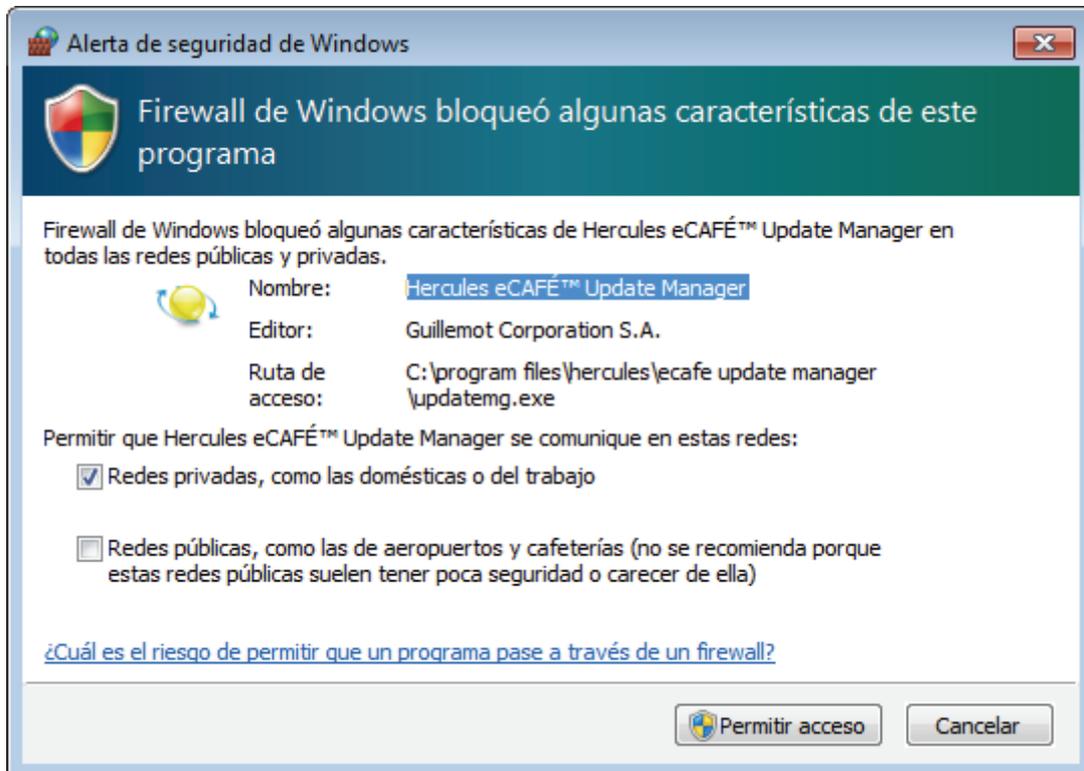
Salir

Instalar

## 2. BUSCAR ACTUALIZACIONES

eCAFÉ™ Update Manager efectúa automáticamente una búsqueda de las actualizaciones disponibles en el servidor Hercules, según la frecuencia predeterminada o la definida por usted.

 Durante la primera búsqueda de actualizaciones, Windows le solicitará autorización para el acceso de eCAFÉ™ Update Manager a Internet. Por razones de seguridad, es preferible activar únicamente la casilla Redes privadas.

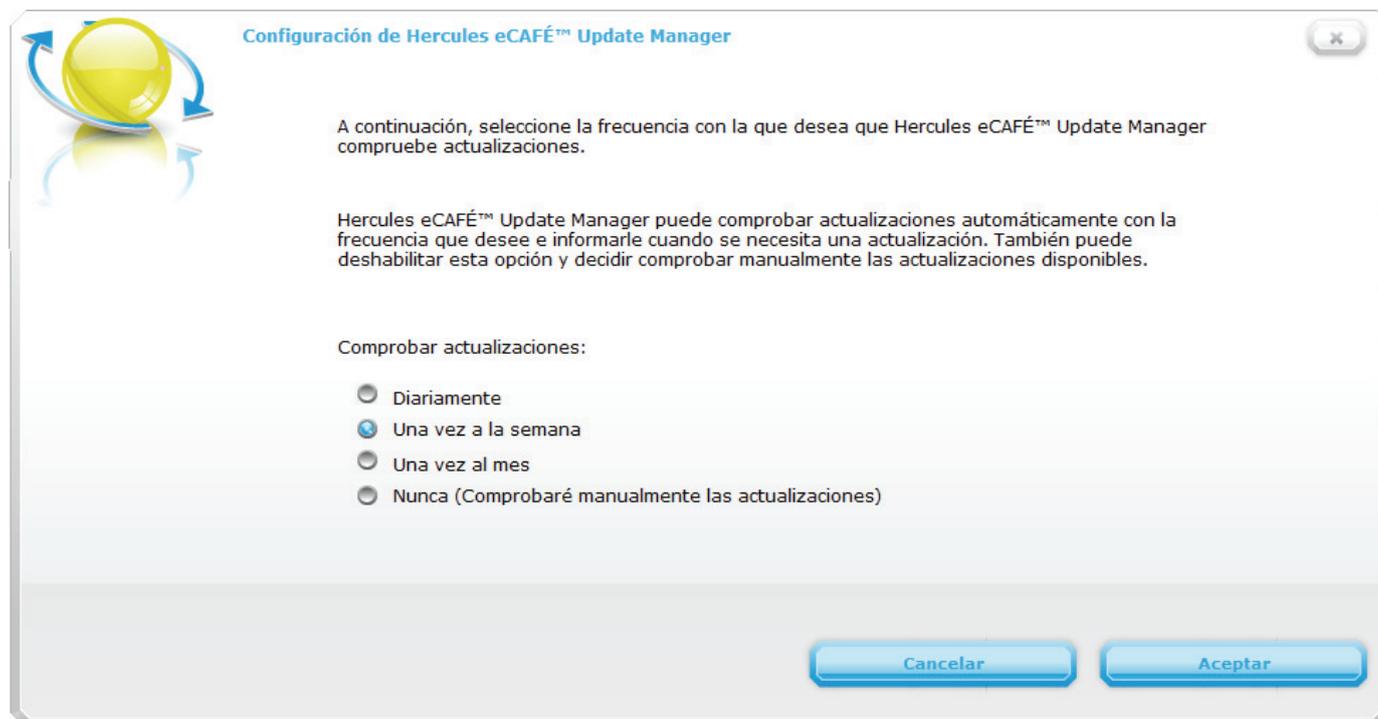


Para modificar la frecuencia de verificación automática:

- Haga clic en el icono  situado en el Escritorio de Windows para iniciar eCAFÉ™ Update Manager.

- Haga clic en el botón .

- Elija una de las opciones propuestas.



- Haga clic en **Aceptar**.

**Para desactivar la verificación automática de actualizaciones:**

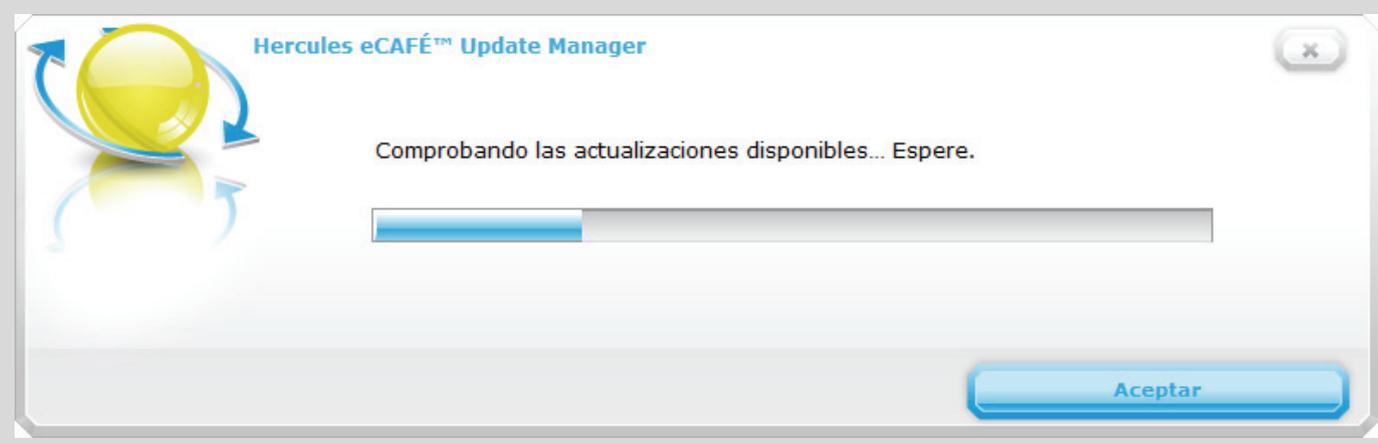
- Haga clic en el icono  situado en el Escritorio de Windows para iniciar eCAFÉ™ Update Manager.

- Haga clic en el botón .

- Elija la opción **Nunca (comprobaré manualmente las actualizaciones)**.

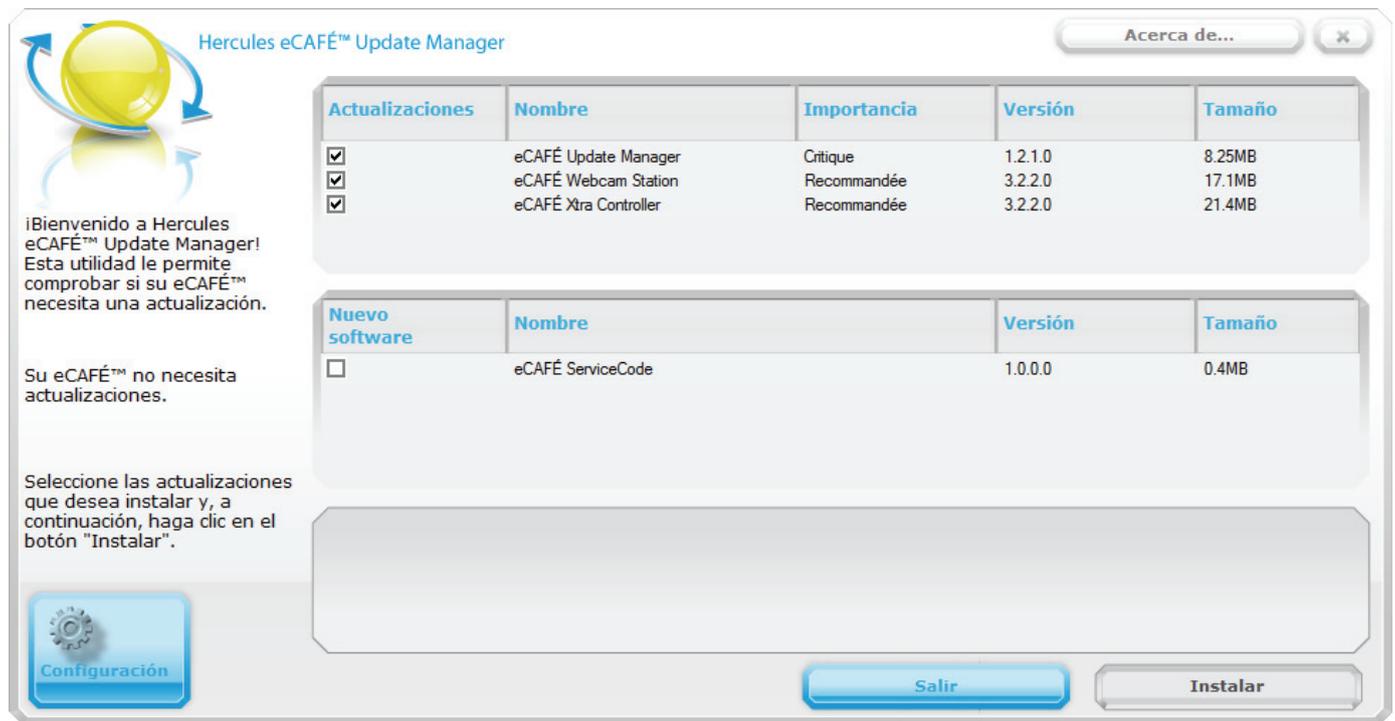
- Haga clic en **Aceptar**.

 A partir de ahora, la búsqueda de actualizaciones se activará únicamente cada vez que inicie eCAFÉ™ Update Manager.



### 3. INSTALAR UNA ACTUALIZACIÓN O NUEVO SOFTWARE

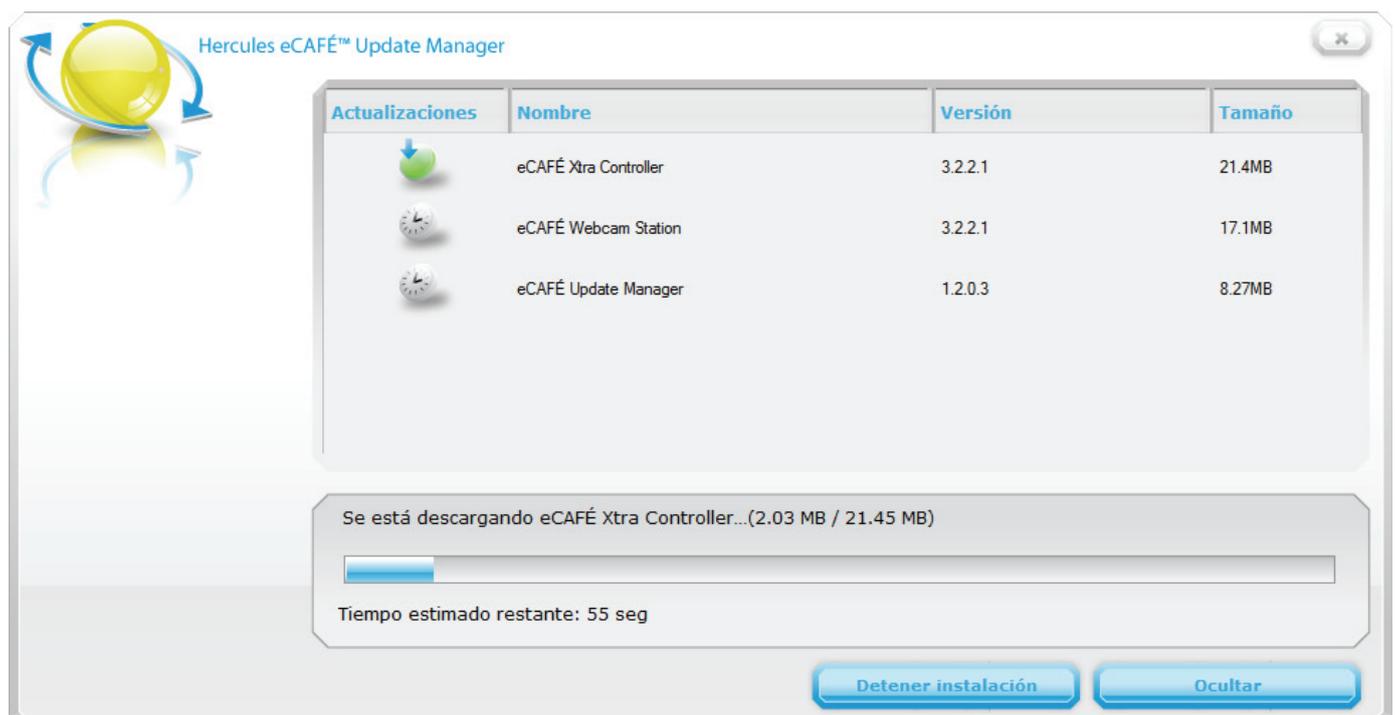
eCAFÉ™ Update Manager realiza una búsqueda automática de actualizaciones o nuevo software según la frecuencia elegida: **Diariamente**, **Una vez a la semana** (predeterminada), **Una vez al mes**, o una búsqueda manual si ha elegido la opción **Nunca (comprobaré manualmente las actualizaciones)** en las preferencias. La presencia de una actualización o nuevo software se señala en la ventana principal, con información de la versión, importancia y tamaño.



#### Para instalar una actualización o nuevo software:

- En la ventana eCAFÉ™ Update Manager, marque una o varias de las actualizaciones y software que aparecen en la lista propuesta.
- Haga clic en **Instalar**.

eCAFÉ™ Update Manager descargará la actualización o el nuevo software e iniciará la instalación.



- Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla. Si ha seleccionado varias actualizaciones, eCAFÉ™ Update Manager las irá descargando sucesivamente.

 Algunas actualizaciones pueden necesitar reiniciar del ordenador. Llegado el caso, se le indicará a través de un mensaje.

Durante la descarga puede hacer clic en **Ocultar** para poner la ventana eCAFÉ™ Update Manager en segundo plano, sin detener la descarga.

El botón **Detener la instalación** permite suspender la descarga. Podrá reanudarla en cualquier momento volviendo a pulsar este botón.

## Marcas comerciales registradas

Hercules® y eCAFÉ™ son marcas comerciales registradas de Guillemot Corporation S.A. Microsoft®, Windows®, Windows Live®, Microsoft® Windows® 7, MSN®, Internet Explorer® y la bandera de Windows son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de Microsoft Corporation en Estados Unidos y/o en otros países. Wi-Fi es una marca comercial registrada de la Wi-Fi Alliance. Todas las otras marcas comerciales registradas y nombres comerciales se reconocen por la presente y son propiedad de sus respectivos dueños. Ilustraciones no vinculantes. El contenido, el diseño y las especificaciones pueden cambiar sin previo aviso y variar de un país a otro.

## Copyright

© 2009 Guillemot Corporation S.A. Todos los derechos reservados.

Ninguna parte de este manual se puede copiar, resumir, emitir, publicar, almacenar en un motor de búsqueda ni traducir a cualquier idioma o lenguaje de ordenador, para cualquier fin o por cualquier medio que puede ser electrónico, mecánico, magnético, manual, por medio de fotocopias, grabaciones u otros, sin la autorización expresa por escrito de Guillemot Corporation S.A.

## Acuerdo de licencia del usuario final

**IMPORTANTE:** Lea el siguiente Acuerdo de licencia del usuario final antes de utilizar el dispositivo eCAFÉ™. El término Software se refiere a todos los programas ejecutables, gestores, bibliotecas, archivos de datos y a la documentación relativa a los programas, además del sistema operativo completo incluido en el producto eCAFÉ™. El Software se licencia, no se vende, al Usuario, exclusivamente para utilizarlo según las condiciones de este Acuerdo de licencia. Por la presente acepta y admite atenerse a las Condiciones de este Acuerdo de licencia. Si no admite las Condiciones de este Acuerdo de licencia, no utilice el Software.

El Software está protegido por acuerdos y leyes de copyright internacionales, además de otros acuerdos y leyes internacionales relativos a la propiedad intelectual.

El Software (excluyendo las subaplicaciones software) permanece como propiedad de Guillemot Corporation S.A. Todos los derechos reservados. Guillemot Corporation S.A. sólo otorga un derecho limitado y no exclusivo de utilización del Software.

**Guillemot Corporation S.A. se reserva el derecho de cancelar este Acuerdo de licencia en caso de incumplimiento de sus Condiciones.**

## Licencia otorgada

1. La licencia se otorga únicamente al Comprador original. Guillemot Corporation S.A. permanece como único propietario y titular del Software (excluyendo las subaplicaciones software) y se reserva todos los derechos no otorgados de forma expresa por este Acuerdo de licencia. El Usuario no tiene permitido sublicenciar los derechos otorgados por este Acuerdo de licencia. El Usuario tiene permitido transferir esta Licencia, siempre que el Comprador original no retenga ninguna parte del Software y que el Trasferido lea y acepte las Condiciones de este Acuerdo de licencia.
2. El Comprador sólo puede utilizar el software en un ordenador cada vez. La parte del Software legible por una máquina se puede copiar a otro ordenador, siempre que el Software se borre del primer ordenador y sea imposible utilizar el Software en varios ordenadores al mismo tiempo.
3. El Comprador reconoce y acepta por la presente que el copyright pertenece a Guillemot Corporation S.A. El copyright no se debe quitar del Software en ninguna circunstancia, ni de la documentación, impresa o electrónica, suministrada con el Software.
4. La Licencia otorga al Usuario el derecho de realizar una (1) copia de la parte legible por una máquina del Software para fines de archivo, siempre que el Usuario también copie el copyright del Software.
5. Excepto dentro de los límites permitidos expresamente por este Acuerdo de licencia, el Comprador no consiente, ni permite a un tercero que consienta: conceder una sublicencia; proporcionar o divulgar el Software a terceros; permitir la utilización del Software en varios ordenadores al mismo tiempo; realizar alteraciones o copias de cualquier clase; hacer ingeniería inversa, descompilar o modificar el Software de cualquier forma o intentar obtener información relativa al Software que no sea accesible para el Usuario; realizar copias o traducciones del Manual del usuario.

## Limitación de la garantía

El Software se proporciona "tal cual", sin absolutamente ninguna garantía de Guillemot Corporation S.A. en relación con su utilización y/o rendimiento. Guillemot Corporation S.A. no garantiza que el funcionamiento del Software esté libre de interrupciones ni de errores. La utilización o el rendimiento del Software son únicamente responsabilidad del Comprador, y Guillemot Corporation S.A. no puede proporcionar garantía de ningún tipo en relación al rendimiento y los resultados obtenidos por el Comprador mientras utiliza el Software. Guillemot Corporation S.A. no ofrece garantía de ningún tipo, ya sea explícita o implícita, en relación con la no violación de derechos de terceros, la comerciabilidad o la adecuación del Software para un uso específico.

En ningún caso se puede apelar a la responsabilidad de Guillemot Corporation S.A. en caso de daños de cualquier tipo surgidos de la utilización o incapacidad de utilización del Software.

## Ley aplicable

Las Condiciones de este Acuerdo de licencia están sometidas a la Ley francesa.

## RECOMENDACIONES DE PROTECCIÓN MEDIOAMBIENTAL



Al final de su vida útil, este producto no debe desecharse con los residuos domésticos normales, sino que debe entregarse en un punto de recogida de desechos de dispositivos electrónicos y eléctricos para reciclarlo.

Esto se estipula mediante el símbolo que aparece en el producto, en el Manual del usuario o en el embalaje.

Según sus características específicas, estos materiales se pueden reciclar. Al fomentar el reciclaje y otros métodos de recuperación de desechos de equipos eléctricos y electrónicos, ayuda de manera significativa a proteger el medio ambiente.

Consulte con los responsables locales, que le informarán sobre el punto de recogida de desechos pertinente.